

نور كوردی

ناشری : نور كوردی

مدیری : آق جورہ اوغلی یوسف

ادارہ مدیری : توفیق نورالدین

۱۳۳۰: صانی ۷ ۲۹ مایس ۱۳۳۰ ییل ۳ جلد ۶ صانی ۶۷

اوبانک دردی

یوروک ماصالی

صوک بهار ... کوز یایلاسنه کوچشدهک ؛ اوچ کون اولویوردی که
 آغولزدن سکنز چفت اوکوزونی آشیران صویغونجیلار پەشنده ، دایلم
 موصطیان ورجب آغلر ، یانلرنده ایکی اوچ یوروکله دولاش-یورلردی ..
 شمیدی بن ، یالکیز قالان یاتاغمزک باشنده بولونمق ایچون آیویسور، یشیل چالیلی
 تپه‌لر ، بوکاردلی دره‌لر آشارق یورو یوردم .. آلاجه تپه‌لر اوستنده ، بزم
 یوروک کوک موسانک دوزدوکی غربت تورکوسنی سویلیه‌رک کورکن داللی
 اوزرنده تورکومی دورلو جیویلتیلر ، کوزل چالغیلرله قارشیلایان قوشجغزلرک
 جاتی یاققدن ده کنیدی آلامایوردم ؛ بنم یانیق تورکوم ، شیمیدی قارشی
 قایاره چاربان توفگمک کورولتوسيله قاریشمشیدی :

چوقدن بری آیری دوشدم یوردومدن ،
 ساءتلرجه یول بیراقدم آردمدن ؛
 آجیل طاغلر ، اولاشیم اوبامه ؛
 آل قینالی یارم بنی بکله‌یور ..

کسمه بنم اوغورومی ای قارلار ،
 چادیرمده یول بکله‌ین کوزلر وار ؛
 یول ویر داغلر ، اولاشیم اوبامه ؛
 کوزی یوله آل قینالیم بکله‌یور ..

بر آز ترله‌مش و یورولمشم ؛ یانی باشنده ککلک‌لر شاقیان بر دره‌نک
 سوگود آغاجلریله قویتلانان چایرینه اوطوردم ، کونشک باتمه‌سنی ، اورتالغک
 سه‌رینلمه‌سنی بکله‌یوردم ؛ یوسکوللو آو داغارجمدن بر چوره‌ک چیقارارق
 طاتلی ، طاتلی یمکه باشلادم ؛ دره‌نک صوغوق صویونی ایچدجه ایچمه بر

سه برینک جو کویور ، اوطوردیغ یرلر کوزومه جنت کی کورونیوردی !
 آرتق طالمشدم : ییللرجه ییلمق ، اوصانق بیلمیه رک آت اوستونده قیلیچ
 اوینادان ، بزه بویله کوموش ایرماقلی یشیل یوردلر ، آلتون باشاقلی ده گری
 طوبراقلر قازانديران یاووز آتالریمک قتح واستیلا ، جنک وجدال غروری
 دامارلرمدہ طوتوشیور ، کندمده یوجه بر وارلق دویویوردم .. دنیانک
 بیقیدیریجی کورولتولرندن ، تولدوریجی قایغیلرندن اوزاق بولوندوغم شوزمانده
 او قادار سهوینجلی ایدم که ، باغرییوردم :

ناکرم ، صاقلا بو یرلری دشماندن ،

بوطوبراقلر قیمتلی در باغریز آنامدن !..

فقط وقت که چییوردی ، کونشک باتدینی بر ، هرزماندن داها آل ، داها
 قانلی کورونیوردی ! ایچیمی برتاسا قاپلادی ، دورامادم ، داغارجمی صاردم ،
 توفکمی اوموزلادقدن سوکرا یوله دوزولدم ..

یوقوشلره طیرمانیور ، اینیشلره اینیوردم ، اوکجه برر کولکه کی کورون
 داغلر شیمدی آی سه چیلیوردی .. یولوم صارپ بر نهیشه اوغرادای ، هوا
 قارارماغه باشلادینی ایچون وادیده پارلایان آتشاردن یایلایه اولاشدیغمی آکلام ..

...

صیق اورمانلی داغلر بر برینه اولانه ، اولانه جه وریلش ، اورتاسنده
 کهنیش بر یایلا ، یایلائی ااتگندن کچن « قاقاق دره سی » ، دره نک ئوستونده
 سوکودلو بوکار ، آری طامی .. بر برینه یاقین چادیرلر ، قیشلق آغوللر ، سورو-
 لمش وفدانلی تارلار بورای ده گری بر یورد حالته قویمشدی ..

صاغیم وقتی ایدی . داوارلر آغوللره طیقیلشمش ، قوزولر ، اوغلاقلر
 مهله شیور ، کوپکلر اولوشیور ، چوبانلرک می .. می .. لری . چانقیراق ، وچاک
 سسلری ، هپسی ایچنده بولوندوغم شودیرلگی او قادار قوطلولایوردی که ،
 بر یابانجی کی ئوگونیوردم ! ..

ایمالی داغنک میشلر و صیق آردیچ اورمانلریله بررون بریامانده قورولان
 چادیریمزه یاقلاشدیغم صیراده ، چادیرک یازی آرالق چول قاییسنندن بی

کوردهن کوچوک محمد قوشمهیه باشلادی .. او ائنده سودلوگت برکوشه سنده
باشلری ایکی آياقلىرىنىڭ آراسىنى سوقش ، بويلى بويىنى اوزانىش اولان قره باش
ایله بوز نىكده آياق سىلىرىنى اويانمشلر ، يابانچى اولمايىقى آكلايىچە قويرو-
قلىرىنى ساللايه ساللايه يانمە سوقولارق يالتاقلانمەيه باشلامشلىرى ..
قوجه نەم دوار صاغىوردى . سلام وىردم :

- خوشىچە كلكك کوچوك قونوغم ، چادىره كىرده ايصىن ! .. ديدى .
بندە خيلى ئوشومش و يورولمش اولدوغىمدن اوجاق باشنى باغداس قوردىم ،
اىصىيوردىم ...

قوجه نەم ، سودلىرى ايلتدقدن صوگرا بويوك اوغلى موصطانك چادىرىنى
كىتدى ، آردندن كلينى دە چاغىرىتمىدى .. بن ايسە يانمە ، كچەلرك اوستونده
آبالايان ، سورونه سورونه يورومگە چابالايان عايشەيى سەوييوردىم ...

نەم ايله كلينى براز صوگرا چادىره كىرييورلدى .. نەمك چوق شىلر
كوروب كچىردىگنى آكلاتان اختيار يوزى برقات داها بوروشمش ، ايرى
چىزكىلى آلنى آلتىدە آنى بر فلاكت كوسترن دونوق كوزلىرى ياشارمش ،
بويوك بر تاسا امارەسى كوستريوردى ! . آرقەسندن كىرن كلين دە ، آل چىچكىلى
يازما ياشماغىلە تاساسنى صاقلایورمش كى يوزونى اورتىش ، چادىرك برکوشه سنده
خىنچقىره خىنچقىره آغلامايە باشلامشلىرى . قوجه نەم دە آرتق كىندىنى
دوتاماش ، هم آغلايور ، هم اوتەدە يورموقلىلە دوگون كىنچ كلينى صو-
صدورمق اىستەيەرك يالوارىوردى . و او وقت ، قاراران كوگ درين
بوشلقلارندن ، اىصسىز افقلارندن بەلرەن يىلدىزلر دوغدوقلىرىنە نادىم كى تىترەشيور ،
چادىرلردە يانان آتشلر كون دوغودن برىل ايله آلاولانيور ، شىشيوردى ...

« صويغونچىلار ، رجىيىكى آرقاداشىلە وورمشىلر ! .. » كون دوغودن
كلن بوقارا خبر ، شىمدى ايكي چادىرك يولچى بىكلەين كوزلىرىنى صولاندىرىمش ،
قازاق درەسنىك صاف وىر سرور محببىنى آجىقلى فرىادلرلە بولاندىرمىشلىرى .

...

كلين ، کوچوك عايشە ايله محمدى باغرىنى باصمش ، معصوم يوزلىرىنى
آجى كوز ياشلرلە اىصلائيور ، و بوتون قادىنلىق ، آنالىق رقىلە آغلايەرق :

— یا ، بز نه یه یارادق ربم ، ایشه کوجه ده کمه ین شو یاورولرله ، بر
سورو داوارله داغ باشلرنده نه یاپالم؟ هانکی دردیمه یانایم؟ آیاورولرم ، ئوکوز
چوجوقلرم! دییوردی .

ایمالینک سسز یاماجلرنده ایگله ین بر یانیق قاوال سسی ، شیمدی کنج
کلینله بر لکده آغلایور ، اوگا شویله دییوردی :

یتر آرتق ، آغلادیغک یتز می ؟
آقیتدیغک کوز یاشلری یتز می ؟
فریادلر! حق یانسه کیتز می ؟
تاگری بویوک هیچ صرحت یتز می ؟ .
دردلی کلین ، کیدن کلز آغلامه !
یورگی آجیلرله داغلامه !

کلین ده اوگا قارشى:

سن بر جوبان قاوالیسک آغلامه ،
یورگی آتشلرله داغلامه ..
یارالرم ، چوق آجلدی آغلامه ،
سن اونلره قانی بز لر باغلامه ..
بن آغلام ، ای یابلانک بللی !
سن کول ، بنم دردلریمه آغلامه ..
بوکونه دک ، سن آغلادک بن کولم ،
شیمدی سن کول ، کوز یاشیمی باغلامه !

دییوردی ..

اوبانک برقاج ساعت اولکی شوق و سروری طاشان یورگیمه بر صوغوق صو
دوکولمشدی ..

— تا گریم ، دییوردم ، ییالردن بری بوقسوللق و کیمسه سزلك آلتندم
ایگله ین زواللی عرقک آتشی کوز یاشلری ، داها نه وقته قدر آقماجق ؟
قهار ییلدی رملرک ، کیمسه سز محیطمزی بوروین خونخار انسانلری ، زهیرلی
ییلانلری نه وقت نه زه جاک ، نه زمان یاقاجق ؟

اولو تا گريم ، معصوم نيازلىرمله سنك يوجه و مقدس آدگدن صويوم
و يوردوم ايچون ديرلك ، دوزنلك ديله يورم .. توركلنگك آجى فريادلىرى ،
فرسز كوزلرندن دوكون ياشلىرى آرتق كس !. هيچ اولمازسه بوندن كبرى يه
يتيشن ياوردولى كولسون ، كون كورمهك يه تيملى سه وينسون !.

...

كوك يوزى كيت كيده قاراييور ، كوپكلر اولوشويور ، چاديرلردن
يوكسهلن كئيف دومانلر ، اوبانك دردنى يايلايك ماتم سياهنى اعلان ايدييوردي .
قارشيمده ديكيلىن قوجه قايلردن حزين ، حزين يوكسهلن لاهوتى برسس ،
بيلم ، نيم كوندوزكى توركومك تا بورالره قدر ايكله ين يانغيسى مى ايدي ؟
يوقسه رجبك شهيد روحنك ماتمى ترانه لريمى ايدي ؟

قيياك بكا ، اى اوغورسز دشمانلر ،
چاديرمده يول بكله ين كوزلر وار ،
آمان داغلر ، قوى واره يم اوبامه ،
كوزى ياشلى آل قينالم بكله يور ..

قبه لىكله تولدم كيتدم ، نيدهم ،
آه .. كييم وار ، درد لريمى دوكم ؟ .
جان وير بكا اى اللهم كيده يم :
بابا ! دين ياوردولرم بكله يور !

آراق بنده آغلايوردم ؛ قايلارى بيله تيتره تن بو يگيت روحنك انى
قارشيسنده نيمده بوتون وارلغى نه رسيور ، نه زليوردى .
عجبا بو صويسزلر ، بوكونهك قاچ بورهك داغلامش ، بونجىلاين قاچ
اوجاق سوندوره شلردى ؟ ! ..

حميد ابلى ، ۲۴ ايلول ۱۳۲۸

قوم احمد ارغلو

۱۹۹